

Blickpunkte

Ausgabe
November 2015

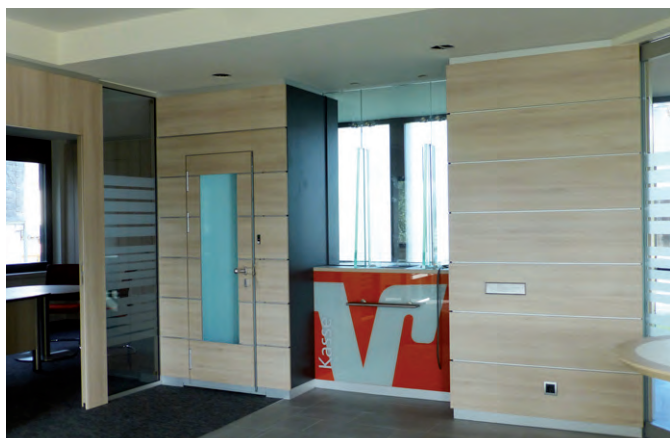
Eine Zeitschrift der  Raiffeisenbank Kastellaun eG

Umbau in Beltheim – Wir begrüßen Sie in neuen Geschäftsräumen

Am 03.08.2015 öffnete unsere Zweigstelle Beltheim nach zweimonatiger Umbauphase wieder für unsere Kunden.

Innerhalb dieser Zeit wurde die Zweigstelle komplett saniert und auf den modernsten Stand gebracht.

Hell und freundlich werden unsere Kunden nun in dem offenen gestalteten Schalterbereich empfangen. Hierbei bilden die neuen Stehelemente einen zentralen Anlaufpunkt für alle Service-Geschäfte.



Für evtl. Wartezeiten steht eine einladende Sitzgruppe zur Verfügung.

Kundengespräche finden in unseren beiden Beraterbüros statt. Moderne Glaswände trennen diese vom Servicebereich ab.

Für größere Ein-/Auszahlungen wurde ein speziell gesicherter Schalter eingerichtet.



Während der Servicezeiten werden die Glasschiebetüren zum neu gestalteten SB-Bereich geöffnet.

So wirkt der gesamte Servicebereich großzügig und modern.

Die gesamte Filiale wurde darüber hinaus mit neuem Mobiliar eingerichtet.



Besuchen Sie uns! Das Beltheimer Team begrüßt Sie gerne persönlich in Ihrer neuen Filiale.

Die Öffnungszeiten: **Montag und Freitag**
08.30 – 12.30 Uhr
13.30 – 16.30 Uhr

Wir freuen uns auf Sie!

Neuer Firmenkundenberater

Ab Februar 2016 wird **Matthias Schnorr** aus Beltheim als Firmenkundenberater in unsere Bank zurückkehren. Drei-

zehn Jahre nach Ende seiner Ausbildung hat er seine berufliche Heimat im Hunsrück gefunden. Zwischenzeitlich absolvierte er ein Betriebswirtschaftsstudium und war anschließend acht Jahre bei der Landesbank als Unternehmenskundenberater tätig. Wir freuen uns, dass er die **Nachfolge von Stefan Klingele** antritt, der als Ge-

schäftsführer zu einem Privatunternehmen wechselt. Wir wünschen beiden viel Erfolg für die Zukunft



Blickpunkte

Neue EU-Richtlinie - Ihre Einlagen sind weiterhin sicher!

Das Vertrauen der Bankkunden in die Sicherheit ihrer Einlagen ist ein hohes Gut. Dabei sind die Stabilität der genossenschaftlichen FinanzGruppe und das Vertrauen in die Bonität all ihrer Mitglieder von entscheidender Bedeutung. Die BVR Institutssicherung GmbH und die Sicherungseinrichtung des BVR (Bundesverband der Deutschen Volksbanken und Raiffeisenbanken) gewährleisten diese Stabilität und dieses Vertrauen in einem besonders hohen Maße.

Gesetzlicher Schutzzumfang der amtlich anerkannten BVR Institutssicherung GmbH

Durch die BVR Institutssicherung GmbH (BVR-ISG) wird neben dem von ihr praktizierten Institutsschutz die Einlegerentschädigung nach Maßgabe der gesetzlichen Vorgaben im Falle einer Insolvenz eines Mitgliedsinstitutes gewährleistet. Sollte eine Einlage nicht verfügbar sein, weil eine der BVR-ISG angeschlossene Bank ihren finanziellen Verpflichtungen nicht nachkommen kann, so werden die Einleger von der BVR-ISG entschädigt. Die betreffende Deckungssumme beträgt EU-weit einheitlich **maximal 100.000 Euro pro Kunde** je Kreditinstitut. Das heißt, bei der Ermittlung dieser Summe werden alle bei demselben Kreditinstitut gehaltenen Einlagen eines Kunden addiert. Hält ein Einleger beispielsweise 90.000 Euro auf einem Sparkonto und 20.000 Euro auf einem Girokonto, so werden ihm lediglich 100.000 Euro erstattet.

Bei Gemeinschaftskonten gilt die Obergrenze von 100.000 Euro für jeden Einleger. Die BVR-ISG wird Einlagen bis zu 100.000 Euro spätestens innerhalb von 20 Arbeitstagen erstatten. Ab dem 1. Juni 2016 verkürzt sich diese Frist auf sieben Arbeitstage.

Schutzzumfang der freiwilligen Sicherungseinrichtung des BVR (BVR-SE)

Sollte eine der BVR-SE angeschlossene Bank in eine Schieflage geraten, die sie aus eigener Kraft nicht beseitigen kann, schützt die Sicherungseinrichtung des BVR über den gesetzlichen Schutz der BVR Institutssicherung GmbH hinaus nach Maßgabe ihres Statutes alle Kundeneinlagen, darunter fallen im Wesentlichen Spareinlagen, Sparbriefe, Termineinlagen sowie Giro- und Tagesgeldkonten.

Die Sicherungseinrichtung der genossenschaftlichen Finanz-Gruppe ist das weltweit älteste, ausschließlich privat finanzierte Sicherungssystem für Banken. Keine angeschlossenen Bank, war bisher von einer Insolvenz betroffen, sodass noch nie ein Kunde einer angeschlossenen Bank entschädigt werden musste.

Zu keiner Zeit in der 170-jährigen Geschichte unserer Bankengruppe hat der Staat eine Genossenschaftsbank in Deutschland durch den Einsatz von Steuergeldern finanziell unterstützt.

Weitere Informationen erhalten Sie unter: www.bvr-institutssicherung.de

Danke-Zusatzziehung Gewinnsparen am 12. Januar 2016

50 x Opel ADAM -

250 x Städtereise Rom

Für alle Gewinnsparer, die für Januar ein gültiges Los besitzen, wird es wieder eine Danke-Zusatzziehung geben. Für 250 glückliche Gewinner geht es auf eine Städtereise nach Rom. Ob die eindrucksvolle Geschichte, die vielseitigen Museen oder das gute Essen – la dolce vita in Rom begeistert jeden.



gen Museen oder das gute Essen – la dolce vita in Rom begeistert jeden.

Für 50 Gewinner winkt ein Opel ADAM. Ob cool, elegant oder sportlich, der ADAM gilt mit seinem modernen und kraftvollen Design als echter Trend.

Gewinnen – sparen – helfen

Jedes Los gibt Ihnen monatlich die Chance auf einen attraktiven Gewinn. Zusätzlich lässt sich mit Gewinnsparen auf einfache Weise Geld beiseitelegen, denn von den 5 Euro pro Los werden 4 Euro gespart. Mit 10 Losen sichern Sie sich einen garantierten Dauergewinn von 4 Euro.

Helfen Sie mit! Pro 1 Euro Spielanteil erhalten wir 25 Cent, die in gemeinnützige Einrichtungen in unserer Region fließen. Durch Ihren Spieleinsatz kommen so jährlich über 20.000 Euro an Spenden zusammen.

Sie können jederzeit am Gewinnsparen teilnehmen. Vielleicht sind Sie dann schon bald der Besitzer eines neuen Autos oder der Gewinner eines Geldpreises.

Gerne geben wir Ihnen genauere Infos.

Blickpunkte

Ihre VR-BankCard PLUS – Mehr als nur ein Zahlungsmittel

Exklusiv für Mitglieder

Vor kurzem haben Sie Ihre neue VR-BankCard erhalten, für unsere Mitglieder speziell die VR-BankCard PLUS in gold. Diese goldene Karte ist neben dem gewohnten Zahlungsmittel auch ein Mitgliederausweis für einen ganz besonderen Club. Legen Sie die Karte bei einem VR-BankCard PLUS-Partner vor, erhalten Sie Rabatte oder besondere Vergünstigungen. Dazu zählen unter anderem Freizeitparks, Zeitschriften-Abos, Tankstellen und viele Online-Shops.

Partner finden leicht gemacht

Alle Partner, Premiumpartner und spezielle Aktionen finden Sie im Internet unter www.vr-bankcardplus.de. Hier



können Sie ganz gezielt suchen oder einfach alle verfügbaren Partner in einem bestimmten Umkreis sehen.

Ab sofort keine Aktion mehr verpassen

Für alle Smartphone-Besitzer gibt es hierzu auch die passende APP. So können Sie jederzeit und überall sehen, welche VR-Bankcard PLUS-Partner gerade in Ihrer Nähe sind. Der integrierte Routenplaner führt Sie dann direkt dorthin. Einfacher geht's nicht. Natürlich ist die APP kostenlos.

Werden Sie VR-BankCard PLUS Partner

Mit der VR-BankCard Plus genießen nicht nur unsere Mitglieder viele Vorteile, auch die Partner profitieren. Wenn Sie Partner werden möchten und unseren Mitgliedern attraktive Vergünstigungen, besondere Serviceangebote oder spezielle Vorteilsleistungen anbieten möchten, dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf. Wir informieren Sie gerne über das Partnerprogramm der VR-BankCard PLUS. Auf unserer Homepage finden Sie unter der Rubrik Mitglieder/Mitgliedervorteile hierzu noch weitere Informationen.

Wir freuen uns darauf, Sie als neuen VR-BankCard PLUS-Partner zu begrüßen.

Mitgliederförderung

Tagesfahrt zur Agri-Technica Hannover

Am Dienstag, 10.11.2015 luden wir unsere landwirtschaftlich tätigen Mitglieder zum zweiten Mal zu einer Tagesfahrt nach Hannover zur Agri-Technica ein. Nach einem ausgiebigen Frühstück im Zug hatten die Teilnehmer viel Zeit, um sich auf der Messe über die Trends und Innovationen bezüglich Landtechnik zu informieren.

Wir sind sicher, dass sich dieser Tag für alle gelohnt hat und freuen uns schon heute auf eine Wiederholung in zwei Jahren.



Sparwoche 2015

Gewinner Sparwochenquiz

Auch in diesem Jahr haben viele kleine Sparer die Chance genutzt, um während der Sparwoche ihre prall gefüllten Spardosen an der Kasse oder am Schalter einzuzahlen. Natürlich gab es für jeden ein Geschenk und in unserer Hauptstelle dazu noch frisch gemachtes Popcorn.

Am Sparwochenquiz zum Thema „Die Geschichte vom Geld“ haben sich viele Kinder beteiligt und fast alle den richtigen Lösungsbuchstaben herausgefunden.



Drei davon dürfen sich über einen tollen Gewinn freuen. Die Gewinner sind:

Jonah Berg – 1 VR-PRIMAX Brettspiel

Tom Hecker – 1 Bastelbox „Garten-Piraten“ von Kosmos

Sophie Pörsch – 1 Pixel-Umhängetasche

Wir gratulieren den drei Glückspilzen, die bereits schriftlich von uns benachrichtigt wurden.

VR-Protect – Noch mehr Sicherheit beim Online-Banking



Der TÜV bestätigt es: Unsere **Zwei - Schritt - TAN-Verfahren** bieten Online-Banking auf höchstem Sicherheitsniveau. Doch ein Transaktionsverfahren kann immer nur dann richtig sicher arbeiten, wenn auch alle Sicherheitseinstellungen auf dem Computer aktuell und verlässlich sind und der Nutzer die Kontrollmöglichkeiten des Online-Bankings wahrnimmt. Stellt sich die Frage: Wie sicher läuft's auf Ihrem Rechner?

Verlassen Sie sich auf Ihren Partner für Online-Banking-Sicherheit: uns.

Nicht immer sind sämtliche Sicherheitseinstellungen auf dem PC zu Hause up to date. Kein Problem! Sie haben ja uns – Ihren Partner für reibungslose Bankgeschäfte, auch im Internet! Zum verlässlichen Transaktionsverfahren bieten wir Ihnen jetzt als erste Bankengruppe zusätzliche Sicherheit durch einen eigenen Banking-Browser: VR-Protect, den Aktiv-Schutz für Ihr Online-Banking.

VR-Protect – keine Chance dem Datenklau.

Über VR-Protect öffnen Sie Ihr Online-Banking in einem eigenen Bereich, in dem man von außen nicht eindringen kann. Mit VR-Protect arbeiten Sie also in einer Schutzzone

außerhalb des Zugriffsbereichs von Datendieben & Co. Das Ergebnis: Phishing-Attacken können Sie vergessen! So hat Datenklau über gefälschte Websites, Mails, etc. bei Ihnen keine Chance.

Einfachheit, die überzeugt.

VR-Protect sorgt für besondere Sicherheit – und das extrem einfach. Denn der Banking-Browser funktioniert wie jeder normale Browser und zeigt sich auch sonst von der unkomplizierten Seite:

- Keine Installation
- Keine Konfiguration
- Kein Eingriff in den PC
- Keine Beeinflussung anderer Sicherheitsverfahren

Sie erhalten VR-Protect von uns kostenfrei. Nutzen Sie Internet-Banking über unsere Homepage? Dann schauen Sie in Ihren Elektronischen Postkorb. Dort haben wir Ihnen eine aktuelle Version des VR-Protect zur Verfügung gestellt, die Sie sofort nutzen können.

Sprechen Sie uns gerne an, wenn Sie noch mehr wissen möchten.

Wir verschaffen Ihnen Sicherheit, mit VR-Protect

Online-Bezahlen mit paydirekt - direkt, sicher und einfach

Die rasanten Entwicklungen im Internethandel zeigen deutlich, dass der Kundenwunsch nach einfachen und bequemen Lösungen mindestens ebenso groß ist wie der nach Sicherheit – online wie offline. Vor diesem Hintergrund haben die Genossenschaftliche FinanzGruppe, die Sparkassenorganisation sowie die Privatbanken das Online-Bezahlverfahren paydirekt auf den Weg gebracht. Seit November 2015 haben Sie die Möglichkeit, sich über unser InternetBanking für paydirekt zu registrieren.

Ihre Vorteile mit paydirekt:

Direkt: paydirekt ist eine – mit dem Girokonto verknüpfte – sichere Lösung ohne Zwischenschaltung eines Dritten.

Sicher: Der deutsche Bankenstandard garantiert nicht nur die Sicherheit der Zahlungsabwicklung,



sondern ebenso die Sicherheit Ihrer Daten. Die Server und Datenströme laufen ausschließlich in Deutschland. Ihre Kontodaten bleiben bei Ihrer Bank.

Einfach: Registrieren Sie sich für paydirekt in Ihrem Online-Banking. Anschließend genügen Benutzername und Passwort, um Ihren Zahlungsvorgang abzuschließen.

Fragen Sie uns, wenn Sie mehr über paydirekt wissen möchten.

Blickpunkte



Übergangsfrist endet am 01.02.2016

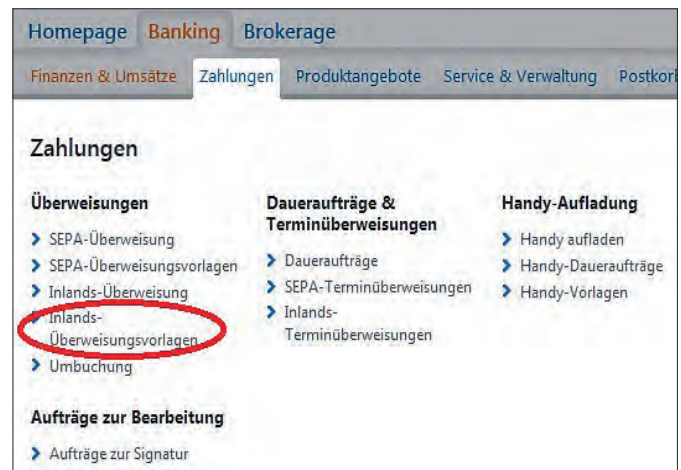
Am 1. Februar 2016 endet die Übergangsphase zur Einführung von SEPA, dem einheitlichen europäischen Zahlungssystem. Mussten bisher nur die Firmenkunden das SEPA-Verfahren für den Zahlungsverkehr nutzen, besteht nun auch für Privatkunden die Pflicht ab diesem Termin ausschließlich SEPA-Überweisungen zu verwenden. Da wir bereits seit einiger Zeit ausschließlich SEPA-Überweisungsfomulare nutzen, ist die Umstellung für unsere Privatkunden nicht sehr aufwendig. Ihre zukünftige Kontonummer, die IBAN, finden Sie auf der Vorderseite Ihrer neuen BankCard, den BIC-Code, unsere internationale Bankleitzahl, auf der Rückseite.

Wichtig für Nutzer des Internet-Bankings

Im Internet-Banking ist es notwendig, dass Sie Ihre gespeicherten Vorlagen für Inlandsüberweisungen in das SEPA-

Format umwandeln. Wählen Sie hierzu, nach dem Login den Menüpunkt **→ Zahlungen → Überweisungen → Inlands-Überweisungsvorlagen** aus. Ganz unten auf der Seite klicken Sie einfach auf den Button **Alle Vorlagen auf SEPA umstellen**.

Die Überweisungsvorlagen werden nun über Nacht auf SEPA umgestellt und stehen Ihnen am nächsten Tag wieder zur Verfügung.



Wichtig: Bitte führen Sie die Umstellung der Überweisungsvorlagen vor dem 1. Februar 2016 durch, da die bisherigen Vorlagen nach dem Umstellungstermin automatisch gelöscht werden.

Zusätzliche Prüfung von SEPA-Zahlungen außerhalb Deutschlands

Als zusätzliche Sicherheit und um Phishing vorzubeugen, werden wir ab November 2015 alle SEPA-Überweisungen außerhalb Deutschlands **ab einem Betrag von 2.500 Euro** gesondert prüfen. Im Zweifelsfall werden wir uns beim Auftraggeber durch Rücksprache absichern, dass die Überweisung tatsächlich in Auftrag gegeben wurde. Dadurch kann es bei der Laufzeit der Überweisung zu einem Tag Verzögerung kommen.

Dies betrifft nur Zahlungen, die über die Online-Filiale un-

serer Homepage getätigt werden. Überweisungen die über eine Homebanking-Software (z.B. VR-NetWorld Software oder ProfiCash) oder über VR-Protect getätigt werden, fallen nicht unter diese zusätzliche Prüfung.

Grundsätzlich sind unsere Zahlungssysteme in jeder Form sicher.

Da wir jedoch Ihre PCs und Laptops nicht auf Viren und Trojaner überprüfen können, haben wir uns zu dieser zusätzlichen Kontrolle entschlossen.

Neuer 20-Euro-Schein - ab 25. November 2015 in Umlauf

Nach dem 5-Euro- und 10-Euro-Schein, geht Ende November nun auch der neue 20-Euro-Schein in Umlauf. Wie gewohnt werden eine Weile der alte und neue Schein parallel zu finden sein. Auch die neue 20-Euro-Banknote bietet verbesserte Sicherheitsmerkmale sowohl auf der Vorder- als auch der Rückseite.

Besonders charakteristisch für die Echtheit des Scheines ist unter anderem das fühlbare Druckbild oder das Portrait-Hologramm mit Fenster in dem silbernen Streifen mit Euro-

Symbol, Hauptmotiv und mehrmaliger Wertzahl der Banknote.

Alle Details zum neuen 20-Euro-Schein finden

Sie auf unserer Homepage oder unter www.bundesbank.de/euro-banknoten.



Blickpunkte

Bauen oder Kaufen statt Mieten? – Immobilie als Geldanlage? – Wir beraten Sie rundum auf dem Weg zum eigenen Heim -

Die aktuelle Zinssituation mit historisch niedrigen Zinsen für Geldanlagen und Kredite stellt viele Anleger vor die Frage, ob für eine Geldanlage in Immobilien – selbstgenutzt oder vermietet – jetzt der richtige Zeitpunkt ist.

Ebenso kann jetzt der Wunsch nach den eigenen vier Wänden bei vielen Mietern aufgrund der günstigen Zinsen realisierbar erscheinen.

Doch die günstigen Zinsen allein sollten nicht der Grund für eine solch weitreichende Entscheidung sein. Zwar hat sich die monatliche Belastung für ein Darlehen über 150.000 Euro mit einer Laufzeit von 30 Jahren in den letzten 15 Jahren von 948 Euro monatlich durch die günstigen

Zinsen auf 554 Euro monatlich reduziert, doch gilt es hierbei zu bedenken, dass nach Ablauf der Zinsfestschreibung (nach zehn oder fünfzehn Jahren) die Belastung ansteigen kann, wenn sich die Zinssituation bis dahin nach oben verändert hat. Auch sind die Baukosten sowie die Nebenkosten in den letzten Jahren sehr stark angestiegen und ein weiterer Anstieg ist zu erwarten.

Wenn Sie jetzt den Bau oder Kauf von Wohneigentum planen, nehmen Sie sich die Zeit und lassen Sie sich ganz individuell von uns beraten. Gemeinsam finden wir die für Sie passende Lösung!

Von der Wertermittlung bis zur Schlüsselübergabe Immobilienvermittlung aus einer Hand

Ein Immobilienverkauf ist keine einfache Angelegenheit und nimmt meistens sehr viel Zeit in Anspruch. Ein passender Käufer soll gefunden und gesetzliche Anforderungen erfüllt werden.

Immobilienvermittlung von A bis Z

Unser Immobilienteam übernimmt für Sie gerne die komplette Abwicklung. In einem Gespräch werden Ihre Ziele und Wünsche bezüglich des Verkaufs erarbeitet. Die Im-

moblie wird besichtigt und der Marktwert ermittelt. Natürlich erstellen wir ein aussagekräftiges Exposé für Interessenten, einschließlich Veröffentlichung im Internet.

Alle Besichtigungstermine werden über uns organisiert. Wir begleiten Sie auch beim Verkauf und der Beurkundung beim Notar, bis Ihr Käufer den Schlüssel für das neue Heim in den Händen hält. Gerne bieten wir hier auch die entsprechende Finanzierung an.

Rufen Sie uns an, wenn Sie weitere Informationen zur Immobilienvermittlung haben möchten. Sie erreichen unser Immo-Team unter Telefon 06762 9311-11 oder 9311-53.



Verkauf provisionsfrei!

Übrigens, die Vermittlung ist für den Verkäufer provisionsfrei!

Erfolgreiche Immobilienvermittlung in Hundheim

Die Eheleute Albert und Margit Schäfer aus Morbach freuen sich über ihr neues Haus.

Unser Immobilienteam Elmar Herberts (links) und Jens Schnorbach (rechts) hat das Ehepaar und Verkäufer Ernst Martin von Anfang an begleitet.

Blickpunkte

Prüfung bestanden!

Wir gratulieren unserer Kollegin **Sabine Scheuren** aus Mörsdorf zum erfolgreichen Abschluss der Weiterbildung „Geprüfte Wirtschaftsfachwirtin (IHK).“



Betriebsjubiläum Seit 25 Jahren dabei!

Am 1. August 2015 feierte unsere Kollegin, **Heidi Hammes** aus Beltheim ihr 25jähriges Betriebsjubiläum. Damals begann Frau Hammes ihre Ausbildung bei der Raiffeisenbank in Beltheim. Nach Stationen in Gödenroth und Sabershausen ist sie seit mehr als zehn Jahren als Teilzeitmitarbeiterin im Bereich Marktfolge Passiv in Kastellaun tätig.

Wir gratulieren ihr herzlich und wünschen alles Gute.

Vorstand Werner Berg und Betriebsrat Torsten Danger gratulieren.



Wir gratulieren zum „Raiffeisen-Nachwuchs“ ...

- Oliver und Diane Rockenbach aus Heinzenbach zur Geburt ihres Sohnes Sidney
- Julia und Stefan Kölzer aus Mastershausen zur Geburt ihres Sohnes Noah
- Nadine und Lars Link aus Kastellaun zur Geburt ihrer Tochter Lucy
- Martin und Stefanie Schmitt aus Sabershausen zur Geburt ihres Sohnes Till

Schnuppertag 2015

Aktion war ein voller Erfolg!

Bis auf den letzten Platz ausgebucht war der Schnuppertag im Juni, der von unseren Auszubildenden Jaqueline Wey und Marcel Schmitz gestaltet wurde. Neben Vorstellung der praktischen Ausbildung durch Kolleginnen und Kollegen der Abteilungen Service, Zahlungsverkehr, Beratung (Anlageberatung, Finanzierungen, Immobilienberatung), Buchhaltung und Controlling, Innenrevision und Marktfolge Kredite wurden die Teilnehmer über die zahlreichen Möglichkeiten der Weiterbildung nach Abschluss der Ausbildung informiert.



Auch für das Jahr 2016 bieten wir einen Ausbildungsplatz in unserer Bank an.

Wenn Sie

- Spaß am Umgang mit Menschen haben,
- freundlich und selbstbewusst auftreten,
- kommunikativ und leistungsbereit sind
- und gern selbständig und eigenverantwortlich arbeiten,

Dann sind Sie bei uns richtig!

Senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Foto, Zeugnis und Bewerbungsschreiben) per Post oder Email zu.

Wir freuen uns auf Sie!

Ausbildung

Bankkauffrau/Bankkaufmann

Wir begrüßen herzlich unsere neue Kollegin **Julia Miller aus Kastellaun**, die am 1. August ihre 2 ½ jährige Ausbildung zur Bankkauffrau bei uns begonnen hat.





*Weihnachten steht vor der Tür
und ein ereignisreiches Jahr geht zu Ende.*

*Wir danken für die vertrauensvolle und
angenehme Zusammenarbeit in diesem Jahr.*

*Wir wünschen Ihnen und Ihren Angehörigen eine
besinnliche Adventszeit, ein friedvolles Weihnachtsfest
und für das neue Jahr Gesundheit, Zufriedenheit
und Erfolg.*

Vorstand und Mitarbeiter der Raiffeisenbank Kastellaun eG

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN

Kastellaun	MO – FR	08.30 – 12.30 Uhr 13.30 – 16.30 Uhr
Alterkülz	MO	08.30 – 16.30 Uhr*
Beltheim	MO + FR	08.30 – 16.30 Uhr*
Mörsdorf	MI	08.30 – 12.30 Uhr
	FR	08.30 – 16.30 Uhr*
Buch	DO	08.30 – 16.30 Uhr*
	SA	08.30 – 11.00 Uhr
Gödenroth	DI	08.30 – 12.30 Uhr
	SA	08.30 – 11.00 Uhr

**Mittagspause von 12.30 – 13.30 Uhr*

Beratungen auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich
(nach Terminabsprache).

IMPRESSUM:

Herausgeber: ® Raiffeisenbank Kastellaun eG
Marktplatz 7 · 56288 Kastellaun
Telefon: 06762/9311-0
Telefax: 06762/9311-70
Home: www.raiffeisenbank-kastellaun.de
E-Mail: info@raiba-kastellaun.de

Redaktion: Michael Dillmann, Inge Reimer,
Yvonne Schmidt, Bernd Schneider,
Jens Schnorbach, Sabine Steffen

Layout/Druck: Verlag + Service Fischer, 56288 Kastellaun

Auflage: 7.500 Exemplare

Für evtl. Fehler in Text und Bild übernehmen wir keine Haftung.